

Ανανεωμένη κοινωνική ατζέντα

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 6ης Μαΐου 2009 σχετικά με την ανανεωμένη κοινωνική ατζέντα (2008/2330(INI))

To Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 2ας Ιουλίου 2008 σχετικά με την ανανεωμένη κοινωνική ατζέντα: Ευκαιρίες, πρόσβαση και αλληλεγγύη στην Ευρώπη του 21ου αιώνα (COM(2008)0412) (Ανακοίνωση για την ανανεωμένη κοινωνική ατζέντα),
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 18ης Νοεμβρίου 2008 που περιέχει συστάσεις προς την Επιτροπή σχετικά με την εφαρμογή της αρχής της ισότητας των αμοιβών μεταξύ εργαζομένων ανδρών και γυναικών¹,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 22ας Οκτωβρίου 2008 σχετικά με προκλήσεις όσον αφορά τις συλλογικές συμβάσεις στην ΕΕ²,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 2ας Ιουλίου 2008 σχετικά με μια ανανεωμένη δέσμευση για την κοινωνική Ευρώπη: ενίσχυση της ανοιχτής μεθόδου συντονισμού για την κοινωνική προστασία και την κοινωνική ένταξη (COM(2008)0418),
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 3ης Φεβρουαρίου 2009 σχετικά με την αποφυγή των διακρίσεων που βασίζονται στο φύλο και με την αλληλεγγύη μεταξύ των γενεών³,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 2ας Ιουλίου 2008 με τίτλο «Καταπολέμηση των διακρίσεων και ίσες ευκαιρίες: ανανεωμένη δέσμευση» (COM(2008)0420),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 26ης Νοεμβρίου 2008 σχετικά με ένα ευρωπαϊκό σχέδιο για την ανάκαμψη της οικονομίας (COM(2008)0800),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 3ης Οκτωβρίου 2008 με τίτλο «Καλύτερη ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και προσωπικής ζωής: μεγαλύτερη υποστήριξη για το συνδυασμό της επαγγελματικής με την ιδιωτική και την οικογενειακή ζωή» (COM(2008)0635),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 12ης Οκτωβρίου 2006 με τίτλο «Μακροπρόθεσμη διατηρησιμότητα των δημόσιων οικονομικών στην ΕΕ» (COM(2006)0574), και το ψήφισμα του Κοινοβουλίου της 20ης Νοεμβρίου 2008 σχετικά με το μέλλον των συστημάτων κοινωνικής ασφάλισης και των συντάξεων: η χρηματοδότησή τους και η τάση προς εξατομίκευση⁴,

¹ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P6_TA(2008)0544.

² Κείμενα που εγκρίθηκαν, P6_TA(2008)0513.

³ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P6_TA(2009)0039.

⁴ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P6_TA(2008)0556.

- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 17ης Οκτωβρίου 2007 με τίτλο «Εκσυγχρονισμός της κοινωνικής προστασίας για μεγαλύτερη κοινωνική δικαιοσύνη και οικονομική συνοχή: προώθηση της ενεργητικής ένταξης των πλέον απομακρυσμένων από την αγορά εργασίας ανθρώπων» (COM(2007)0620), και το ψήφισμα του Κοινοβουλίου της 9ης Οκτωβρίου 2008 σχετικά με την προώθηση της κοινωνικής ένταξης και καταπολέμηση της φτώχειας, περιλαμβανομένης της παιδικής φτώχειας, στην ΕΕ¹,
- έχοντας υπόψη τη σύσταση του Συμβουλίου αριθ. 92/441/EOK της 24ης Ιουνίου 1992 σχετικά με τα κοινά κριτήρια που αφορούν την επάρκεια πόρων και παροχών στα συστήματα κοινωνικής προστασίας²,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 27ης Ιουνίου 2007 με τίτλο «Για τη θέσπιση κοινών αρχών όσον αφορά την ευελιξία με ασφάλεια: περισσότερες και καλύτερες θέσεις εργασίας μέσω της ευελιξίας με ασφάλεια» (COM(2007)0359), και το ψήφισμα του Κοινοβουλίου της 29ης Νοεμβρίου 2007 σχετικά με τις κοινές αρχές όσον αφορά την ευελιξία με ασφάλεια³,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 25ης Ιουνίου 2008 με τίτλο «Προτεραιότητα στις μικρές επιχειρήσεις - Μια "Small Business Act" για την Ευρώπη» (COM(2008)0394),
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 26ης Φεβρουαρίου 2007 με τίτλο «Απολογισμός της κοινωνικής πραγματικότητας – Ενδιάμεση έκθεση προς το εαρινό Ευρωπαϊκό Συμβούλιο του 2007» (COM(2007)0063) και το ψήφισμα του Κοινοβουλίου της 15ης Νοεμβρίου 2007 σχετικά με τον απολογισμό της κοινωνικής πραγματικότητας⁴,
- έχοντας υπόψη την ανακοίνωση της Επιτροπής της 24ης Μαΐου 2006 με τίτλο «Προώθηση της αξιοπρεπούς εργασίας για όλους - Η συμβολή της Ένωσης στην εφαρμογή της ατζέντας της αξιοπρεπούς εργασίας στον κόσμο» (COM(2006)0249), και το ψήφισμα του Κοινοβουλίου της 23ης Μαΐου 2007 σχετικά με την προώθηση της αξιοπρεπούς εργασίας για όλους⁵,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του, της 13ης Οκτωβρίου 2005, σχετικά με τις γυναίκες και τη φτώχεια στην Ευρωπαϊκή Ένωση και τον ορισμό της φτώχειας που περιλαμβάνει⁶,
- έχοντας υπόψη τη θέση του, της 17ης Ιουνίου 2008, σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για το ευρωπαϊκό έτος καταπολέμησης της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού (2010)⁷,
- έχοντας υπόψη τον Χάρτη Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και συγκεκριμένα τις διατάξεις του τελευταίου που αφορούν τα κοινωνικά δικαιώματα και το άρθρο 136 της Συνθήκης ΕΚ,

¹ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P6_TA(2008)0467.

² EE L 245, 26.8.1992, σ. 46.

³ EE C 297 E, 20.11.2008, σ. 174.

⁴ EE C 282 E, 6.11.2008, σ. 463.

⁵ EE C 102 E, 24.4.2008, σ. 321.

⁶ EE C 233, 28.9.2006, σ. 130.

⁷ Κείμενα που εγκρίθηκαν, P6_TA(2008)0286.

- έχοντας υπόψη την Πράσινη Βίβλο της Επιτροπής της 22ας Νοεμβρίου 2006 με τίτλο «Εκσυγχρονισμός της εργατικής νομοθεσίας για την αντιμετώπιση των προκλήσεων του 21ου αιώνα» (COM(2006)0708),
 - έχοντας υπόψη την Πράσινη Βίβλο της Επιτροπής της 18ης Ιουλίου 2001 με τίτλο «Προώθηση ενός ευρωπαϊκού πλαισίου για την εταιρική κοινωνική ευθύνη» (COM(2001)0366) και την ανακοίνωση της Επιτροπής της 22ας Μαρτίου 2006 με τίτλο «Πραγμάτωση της εταιρικής σχέσης για τη μεγέθυνση και την απασχόληση: να γίνει η Ευρώπη πόλος αριστείας στον τομέα της εταιρικής κοινωνικής ευθύνης» (COM(2006)0136) και το ψήφισμα του Κοινοβουλίου της 13ης Μαρτίου 2007 σχετικά με την εταιρική κοινωνική ευθύνη: νέα εταιρική σχέση¹,
 - έχοντας υπόψη τη δήλωσή του, της 22ας Απριλίου 2008, σχετικά με την εξάλειψη του προβλήματος των αστέγων²,
 - έχοντας υπόψη το Διεθνές Σύμφωνο των Ηνωμένων Εθνών του 1966 για τα Οικονομικά, Κοινωνικά και Μορφωτικά Δικαιώματα,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 45 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Απασχόλησης και Κοινωνικών Υποθέσεων και τις γνωμοδοτήσεις της Επιτροπής Οικονομικών και Νομισματικών Θεμάτων, της Επιτροπής Εσωτερικής Αγοράς και Προστασίας των Καταναλωτών, της Επιτροπής Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων, και της Επιτροπής Δικαιωμάτων των Γυναικών και Ισότητας των Φύλων (A6-0241/2009),
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η σημαντικότερη αρνητική συνέπεια για την ΕΕ που θα προκύψει από την τρέχουσα χρηματοπιστωτική και οικονομική κρίση θα είναι η δραματική αύξηση της ανεργίας που θα πλήξει δριμύτερα τις πιο ευάλωτες κοινωνικές ομάδες· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα υψηλότερα επίπεδα ανεργίας συνδέονται με την αύξηση της φτώχειας και των ανισοτήτων στον τομέα της υγείας, του αποκλεισμού, της εγκληματικότητας, της ανασφάλειας και της έλλειψης εμπιστοσύνης,
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι, ανεξάρτητα από την τρέχουσα κρίση, η ΕΕ έχει ήδη αντιμετωπίσει δυσκολίες λόγω της ισχνής οικονομικής ανάπτυξης, της εκρηκτικής δημογραφικής κατάστασης και της δυσκολίας της επιβίωσης σε μια ολοένα και περισσότερο παγκοσμιοποιημένη παγκόσμια οικονομία,
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το 2007, το 15,2% των πολιτών της Ένωσης ηλικίας από 18 έως 24 ετών είχαν εγκαταλείψει πρόωρα το σχολείο,
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η απασχόληση εξακολουθεί να μην εγγυάται οδό διαφυγής από τη φτώχεια για πολλούς ανθρώπους στην ΕΕ, τη στιγμή που το 8% των εργαζομένων αντιμετώπιζαν το 2006 το φάσμα της φτώχειας,
- E. λαμβάνοντας υπόψη ότι το 2006, 16% των ευρωπαίων πολιτών αντιμετώπιζαν τον κίνδυνο της φτώχειας· λαμβάνοντας υπόψη ότι περισσότερο ευάλωτοι είναι τα παιδιά, οι μεγάλες οικογένειες, οι μονογονείκες οικογένειες, οι άνεργοι, τα άτομα με αναπηρίες, οι

¹ ΕΕ C 301 E, 13.12.2007, σ. 45.

² Κείμενα που εγκρίθηκαν, P6_TA(2008)0163.

νέοι, οι ηλικιωμένοι, οι εθνοτικές μειονότητες και οι μετανάστες,

- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι γυναίκες εξακολουθούν να αντιμετωπίζουν μεγαλύτερο κίνδυνο φτώχειας από τους άνδρες, εξαιτίας ορισμένων παραγόντων όπως η οικονομική τους εξάρτηση, το χάσμα των αμοιβών με βάση το φύλο στην αγορά εργασίας και την υψηλότερη παρουσία γυναικών σε χαμηλών αποδοχών θέσεις εργασίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η κατάσταση αυτή επιτείνει τον κίνδυνο διαιώνισης της φτώχειας στις επόμενες γενεές,
- Ζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι αυξήσεις των τιμών τα τελευταία χρόνια επιβάρυναν σημαντικά τους προϋπολογισμούς των νοικοκυριών και επηρέασαν δυσανάλογα τις ευάλωτες κοινωνικές ομάδες,
- Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με διάφορες έρευνες (π.χ. Η «έρευνα για το μέλλον της εργασίας» που διενήργησε το ίδρυμα Russell Sage), ένας στους τέσσερις εργαζομένους στις περισσότερες αναπτυγμένες οικονομίες ενδέχεται σύντομα να καταστεί χαμηλόμισθος και να αντιμετωπίσει αυξημένο κίνδυνο φτώχειας· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι χαμηλόμισθες θέσεις εργασίας φαίνεται ότι παρουσιάζουν μεγάλη ομοιομορφία καθώς συχνά λαμβάνουν τη μορφή μιας άτυπης εργασιακής σχέσης και οι εργαζόμενοι με χαμηλή εξειδίκευση, οι εργαζόμενοι μερικής απασχόλησης, οι γυναίκες, οι μετανάστες και οι νέοι εργαζόμενοι αντιμετωπίζουν τον μεγαλύτερο κίνδυνο· λαμβάνοντας υπόψη ότι η χαμηλόμισθη εργασία τείνει να μεταβιβάζεται από γενιά σε γενιά και λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτή περιορίζει την πρόσβαση στην καλή εκπαίδευση, την καλή υγειονομική περίθαλψη και σε άλλες στοιχειώδεις συνθήκες διαβίωσης,
- Θ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το άρθρο 2 της Συνθήκης ΕΚ ορίζει ρητά ότι η αλληλεγγύη και η ισότητα μεταξύ γυναικών και ανδρών συμπεριλαμβάνονται μεταξύ των ιδρυτικών αξιών της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
- Ι. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ αντιμετωπίζει μια δημογραφική αλλαγή της οποίας τα σημαντικότερα χαρακτηριστικά είναι η αύξηση του προσδόκιμου ζωής και τον χαμηλό δείκτη γονιμότητας, μολονότι ορισμένες χώρες δείχνουν σημάδια αντιστροφής της τελευταίας τάσης,
- ΙΑ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η δημογραφική αλλαγή αναμένεται να οδηγήσει σε διπλασιασμό του αριθμού των εξαρτημένων ηλικιωμένων ατόμων μέχρι το 2050, γεγονός που θα έχει επιπτώσεις ιδίως στην φυσική και πνευματική υγεία του πληθυσμού,
- ΙΒ. χαιρετίζει την «Έκθεση για τη δημογραφία 2008: Ικανοποίηση των κοινωνικών αναγκών σε μια γηράσκουσα κοινωνία» (SEC(2008)2911) της Επιτροπής, η οποία αναγνωρίζει τον σημαίνοντα ρόλο που διαδραματίζουν στην κοινωνία τα άτομα που παρέχουν άτυπη φροντίδα, και καλεί την Επιτροπή να εξετάσει τα ισχυρά κοινωνικά επιχειρήματα που συνηγορούν στην ένταξη των ατόμων που παρέχουν φροντίδα στη χάραξη της μελλοντικής πολιτικής,
- ΙΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι επιπτώσεις της οικονομικής κρίσης στην πραγματική οικονομία δεν είναι ακόμη πλήρως γνωστές αλλά είναι πάντως αδύνατο να επιτευχθεί ο στόχος της δημιουργίας 5 εκατομμυρίων νέων θέσεων απασχόλησης στην ΕΕ κατά το χρονικό διάστημα 2008–2009· εκτιμώντας ότι ενδεχόμενη οικονομική ύφεση θα οδηγήσει σε αύξηση της ανεργίας και ασφαλώς σε αύξηση της φτώχειας, δημιουργώντας νέες προκλήσεις για τα ευρωπαϊκά κοινωνικά πρότυπα,

- IΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η προϊούσα χρηματοπιστωτική κρίση προκαλεί αύξηση της ανεργίας και της ανασφάλειας, στο πλαίσιο της οποίας δοκιμάζεται σοβαρά η κοινωνική συνοχή στην ΕΕ με σημαντικές εντάσεις σε διάφορα κράτη μέλη,
- IE. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ έχει δεσμευτεί να επιτύχει τον στόχο της κοινωνικά και περιβαλλοντικά βιώσιμης ανάπτυξης, και λαμβάνοντας υπόψη ότι πρέπει να αξιοποιηθούν πλήρως οι ευκαιρίες που παρουσιάζονται στο πλαίσιο αυτής της δέσμευσης όσον αφορά τη δημιουργία νέων θέσεων εργασίας,
- IΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κοινωνικός διάλογος μπορεί να συμβάλει καθοριστικά στην αντιμετώπιση της κρίσης εμπιστοσύνης η οποία επιδεινώνεται λόγω της οικονομικής κρίσης, καθώς πολλά άτομα στην κοινωνία μας εκφράζουν φόβους για το μέλλον· λαμβάνοντας υπόψη ότι πρέπει να δοθεί επίσης ίση προτεραιότητα σε εκείνους που είναι ήδη αποκλεισμένοι και των οποίων η σημερινή θέση επιδεινώνεται λόγω της τρέχουσας κρίσης,
- IΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι πιο παρεμβατικές θεσμικές ρυθμίσεις της ΕΕ, που χαρακτηρίζονται από κάποιον βαθμό αναδιανομής του εισοδήματος και την κοινή έννοια του «ευρωπαϊκού κοινωνικού προτύπου», επηρεάζουν θετικά την ποιότητα της επαγγελματικής ζωής εκατομμυρίων ανδρών και γυναικών στο πιο μειονεκτικό τμήμα των αγορών εργασίας μας,
- IΗ. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο σεβασμός προς τα εθνικά και συμβατικά πλαίσια, που διακρίνεται από την εξισορρόπηση της εργατικής νομοθεσίας και των συλλογικών συμβάσεων που διέπουν αυτά τα πρότυπα, αποτελούν προϋπόθεση για την εναρμόνιση των αξιών σε μια πολυμορφία συστημάτων,
- IΘ. λαμβάνοντας υπόψη ότι στην περίπτωση άτυπων σχέσεων απασχόλησης οι κανόνες και οι διαδικασίες που καθορίζονται από τους εταίρους κατά τις συλλογικές διαπραγματεύσεις δεν έχουν πλέον ισχύ,
- K. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ανανεωμένη κοινωνική ατζέντα έπρεπε να βασίζεται στην αρχή της συμβολής των αποτελεσματικών και αποδοτικών κοινωνικών πολιτικών στην οικονομική ανάπτυξη και ευημερία, και λαμβάνοντας υπόψη ότι αυτό μπορεί να συμβάλει επίσης στην ενίσχυση της φθίνουσας στήριξης που παρέχουν οι πολίτες στην ΕΕ,
- KA. λαμβάνοντας υπόψη ότι είναι λυπηρό το γεγονός ότι η ανανεωμένη κοινωνική ατζέντα δεν θίγει το ζήτημα της ασφάλειας δικαίου των κοινωνικών υπηρεσιών κοινής ωφέλειας,
- KB. λαμβάνοντας υπόψη ότι έχουν διατυπωθεί σοβαρές ανησυχίες τόσο για τον ρόλο και την ορατότητα της ανανεωμένης κοινωνικής ατζέντας, συμπεριλαμβανομένης της ασάφειας του σκοπού της, όσο και για τον τρόπο παρακολούθησης της καθώς και για την ολοένα και μικρότερη σημασία που αποδίδεται στην κοινωνική ανοικτή μέθοδο συντονισμού (ΑΜΣ),
- ΚΓ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα ευρωπαϊκά κοινωνικά πρότυπα είναι ουσιαστικά ένα ενιαίο σύνολο αξιών που εφαρμόζεται σε ποικιλία συστημάτων και τελεί γενικώς υπό την ευθύνη των κρατών μελών, ότι οι στόχοι της κοινωνικής Ευρώπης, όπως κατοχυρώνονται στη Συνθήκη ΕΚ, τον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων και τη Μεταρρυθμιστική Συνθήκη, πρέπει να επισημανθούν ως ο πρωτεύων στόχος για την ΕΕ, εάν αυτή επιθυμεί

να ανταποκριθεί στις προσδοκίες και τους φόβους των πολιτών της· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι διαδοχικές εαρινές σύνοδοι του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου έχουν επαναλάβει τον στόχο της εξάλειψης της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού και την ανάγκη της ενίσχυσης της κοινωνικής διάστασης της Λισαβόνας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η αποτυχία και η επιτυχία των εθνικών κοινωνικών πολιτικών και πολιτικών απασχόλησης επηρεάζουν επίσης και τα υπόλοιπα κράτη μέλη και ότι, επομένως, η συζήτηση για τη μεταρρύθμιση του ευρωπαϊκού κοινωνικού προτύπου πρέπει να τεθεί στο επίκεντρο αυτής της αλληλεπίδρασης μεταξύ της ΕΕ και των κρατών μελών,

- ΚΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αδυναμία της στρατηγικής της Λισαβόνας για την ανάπτυξη και την απασχόληση να μειώσει τη φτώχεια, που επί του παρόντος πλήττει 78.000.000 πολίτες της Ένωσης, και η αύξηση των ανισοτήτων πρέπει να αποτελούν ζητήματα καίριας σημασίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ πρέπει να σημειώσει πρόοδο σε ό,τι αφορά την ανάπτυξη και την εφαρμογή των ευρωπαϊκών και των εθνικών στόχων για τη μείωση της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού, και σε τομείς μείζονος σημασίας όπου υφίστανται επί του παρόντος δείκτες, προκειμένου να πειστούν οι λαοί ότι η ΕΕ είναι παρούσα για να υπηρετήσει πρώτα τους ανθρώπους και μετά τις επιχειρήσεις και τις τράπεζες,
- ΚΕ. λαμβάνοντας υπόψη ότι σε πολλές διαδικασίες ενώπιον του Δικαστηρίου των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων, η έννοια «διατάξεις πρωταρχικής σημασίας για τη διαφύλαξη της πολιτικής, κοινωνικής ή οικονομικής οργανώσεως» έχει χρησιμοποιηθεί χωρίς να διευκρινίζεται ποιος μπορεί να αποφασίζει εν προκειμένω ποιες διατάξεις είναι πρωταρχικής σημασίας για τη διαφύλαξη των γενικών διατάξεων δημόσιας τάξης σε ένα κράτος μέλος,
- ΚΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Δικαστήριο υποστηρίζει ότι δεν εναπόκειται στα κράτη μέλη να προσδιορίζουν μονομερώς την έννοια της δημόσιας τάξης ή να επιβάλλουν μονομερώς όλες τις αναγκαστικού χαρακτήρα διατάξεις του εργατικού τους δικαίου στους παρέχοντες υπηρεσίες που είναι εγκατεστημένοι σε άλλο κράτος μέλος και λαμβάνοντας υπόψη ότι είναι ασαφές σε ποιον εμπίπτει η συγκεκριμένη αρμοδιότητα, αν όχι στα κράτη μέλη,
- ΚΖ. λαμβάνοντας υπόψη ότι δεν υπάρχει σαφής διάκριση ανάμεσα στην υπεργολαβία και την αμφίβολη διακίνηση και παροχή υπηρεσιών που βασίζεται σε νόμιμες συμβάσεις με πραγματικά αυτοαπασχολούμενους· λαμβάνοντας υπόψη ότι η διαφορά μεταξύ των παραπλανητικών πρακτικών και των αληθινών αστικών και εμπορικών επιχειρηματικών σχέσεων θα πρέπει να εξεταστεί,

Δράσεις προτεραιότητας

Ευρωπαϊκά κοινωνικά πρότυπα

1. καλεί το Συμβούλιο και την Επιτροπή, δεδομένης της οικονομικής ύφεσης, να επιβεβαιώσουν τη σημασία της διαμόρφωσης μιας ισχυρής κοινωνικής Ευρώπης, που θα περιλαμβάνει βιώσιμες, αποτελεσματικές και αποδοτικές κοινωνικές πολιτικές και πολιτικές απασχόλησης· καλεί την Επιτροπή να αναπτύξει μια φιλόδοξη ατζέντα κοινωνικής πολιτικής για την περίοδο 2010-2015.
2. προτρέπει την Επιτροπή να προωθήσει ένα πιο συνεκτικό σχέδιο πολιτικής για την αξιοπρεπή εργασία σύμφωνα με τον Χάρτη των Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της

Ευρωπαϊκής Ένωσης·

3. τονίζει ότι είναι σημαντικό η δημιουργία και η προώθηση της απασχόλησης να τεθούν στην κορυφή της κοινωνικής ατζέντας σε αυτήν τη δύσκολη συγκυρία· θεωρεί ότι η μεγαλύτερη ευελιξία στον χώρο εργασίας είναι τώρα σημαντικότερη από ποτέ·
4. καλεί την Επιτροπή να συνδυάσει την ανανεωμένη κοινωνική ατζέντα με άλλες πρωτοβουλίες όπως το Ευρωπαϊκό Σύμφωνο για την Ισότητα των Φύλων, το Ευρωπαϊκό Σύμφωνο Νεολαίας και τον Ευρωπαϊκό Συνασπισμό για τις οικογένειες, έτσι ώστε οι μειονεκτούσες κοινωνικές ομάδες να έχουν καλύτερη πρόσβαση στις κοινωνικές παροχές·
5. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι τα μέτρα που προτείνονται στην ανακοίνωση της Επιτροπής για την ανανεωμένη κοινωνική ατζέντα δεν είναι αρκετά συνεκτικά για να επηρεάσουν τα σημερινά επίπεδα φτώχειας και αποκλεισμού στην ΕΕ και για να αντιμετωπίσουν τις τρέχουσες προκλήσεις της κοινωνικής συνοχής·
6. εκφράζει ιδίως τη λύπη του για το γεγονός ότι η ανακοίνωση της Επιτροπής για την ανανεωμένη κοινωνική ατζέντα δεν περιέχει προτάσεις για τα ακόλουθα ζητήματα, τα οποία έχουν πρωταρχική σημασία για την επίτευξη ισορροπίας μεταξύ των οικονομικών ελευθεριών και των κοινωνικών δικαιωμάτων:
 - μια οδηγία που να προβλέπει στοιχειώδη εργασιακά δικαιώματα για όλους τους εργαζομένους, ανεξάρτητα από το καθεστώς απασχόλησης, προκειμένου να προστατευθεί ο συνεχώς αυξανόμενος αριθμός απασχολούμενων σε άτυπες μορφές εργασίας·
 - την αναθεωρημένη οδηγία 2000/78/EK Συμβουλίου, της 27ης Νοεμβρίου 2000, για τη διαμόρφωση γενικού πλαισίου για την ίση μεταχείριση στην απασχόληση και την εργασία¹, συνοδευόμενη από ένα ουδέτερο από άποψη φύλου σύστημα αξιολόγησης της εργασίας, προκειμένου να μειωθούν οι μισθολογικές διαφορές λόγω φύλου τόσο στο εσωτερικό όσο και μεταξύ των οικονομικών τομέων·
 - μια οδηγία για τις διασυνοριακές συλλογικές διαπραγματεύσεις, σύμφωνα με τις πραγματικές διασυνοριακές επιχειρηματικές δραστηριότητες·
7. τονίζει την ανάγκη για περαιτέρω ανάπτυξη των ελάχιστων προτύπων στα εργασιακά δικαιώματα· είναι ενήμερο ότι ούτε οι οικονομικές ελευθερίες ούτε οι κανόνες του ανταγωνισμού προέχουν των θεμελιωδών κοινωνικών δικαιωμάτων·
8. υπενθυμίζει ότι η κοινωνική πολιτική πρέπει να καλύπτει σημαντικές δράσεις όπως τη βελτίωση της ισορροπίας μεταξύ κοινωνικών δικαιωμάτων και ελευθεριών, την καταπολέμηση των διακρίσεων σε συνδυασμό με την προώθηση της ισότητας, τον εκσυγχρονισμό και τη μεταρρύθμιση των ευρωπαϊκών κοινωνικών προτύπων ενισχύοντας ταυτόχρονα τις αξίες τους·
9. σημειώνει ότι ο ορισμός σχετικά με σε τι συνίστανται οι διατάξεις πρωταρχικής σημασίας των κρατών μελών για τη διαφύλαξη της πολιτικής, κοινωνικής ή οικονομικής τάξης, αποτελεί πολιτικό ζήτημα που πρέπει να καθοριστεί με μια δημοκρατικά νομιμοποιημένη

¹ EE L 303, 2.12.2000, σ. 16.

διαδικασία· ως εκ τούτου, καλεί την Επιτροπή να δρομολογήσει μια ανοιχτή συζήτηση προκειμένου να αποσαφηνιστεί η ουσιαστική έννοια αυτών των γενικών διατάξεων δημόσιας τάξης και να προταθεί νομοθεσία όπου κρίνεται απαραίτητο·

10. φρονεί ότι δεν είναι η κατάλληλη στιγμή για τη μείωση των κοινωνικών δαπανών αλλά, αντίθετα, για την ενίσχυση των διαρθρωτικών μεταρρυθμίσεων· φρονεί ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση πρέπει να στηρίζει τις υποδομές των κοινωνικών προτύπων των κρατών μελών, όπου συμπεριλαμβάνονται και οι κοινωνικές υπηρεσίες κοινής ωφέλειας, τονίζοντας διαρκώς τη σημασία της καθολικής πρόσβασης, της ποιότητας και της βιωσιμότητάς τους·
11. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι, ενώ η χρηματοπιστωτική κρίση δείχνει τη σημασία της κρατικής δράσης για τη διατήρηση των οικονομικών δραστηριοτήτων και την ενίσχυση της κοινωνικής συνοχής, η Επιτροπή δεν διασφαλίζει το μέλλον και τον αποφασιστικό ρόλο του δημόσιου τομέα στην Ευρωπαϊκή Ένωση, προτείνοντας μια οδηγία πλαίσιο σχετικά με τις υπηρεσίες κοινής ωφέλειας·
12. ζητεί από την Επιτροπή να υποβάλει νομοθετική πρόταση με στόχο την εγγύηση της ασφάλειας δικαίου των κοινωνικών υπηρεσιών κοινής ωφέλειας·
13. τονίζει την ανάγκη εξεύρεσης τρόπων για τον εκσυγχρονισμό και τη μεταρρύθμιση των εθνικών συστημάτων κοινωνικής ασφάλισης για την εξάλειψη της φτώχειας, με μακροπρόθεσμη προοπτική, ιδίως όσον αφορά το επαρκές ελάχιστο εισόδημα, τις συντάξεις και τις υπηρεσίες υγειονομικής περίθαλψης· επισημαίνει ότι υπάρχουν περιθώρια ενίσχυσης της οικονομικής βιωσιμότητας του ελάχιστου μισθού και των συνταξιοδοτικών συστημάτων καθώς και της ποιότητας και της αποδοτικότητας των υπηρεσιών υγειονομικής περίθαλψης, μέσω της βελτίωσης της οργάνωσής τους, της πρόσβασης σε αυτά καθώς και την αύξηση της συνεργασίας μεταξύ δημόσιου και ιδιωτικού τομέα, του σεβασμού των αρχών της επικουρικότητας, καθώς και της υποστήριξης των αυξημένων προσπαθειών για την καθιέρωση κλιμακωτών φορολογικών συστημάτων που μπορούν να περιορίσουν τις ανισότητες·
14. σημειώνει ότι κάποια κράτη μέλη έχουν εισαγάγει την έννοια του κατώτατου μισθού· πιστεύει ότι και τα άλλα κράτη μέλη μπορούν να επωφεληθούν από την μελέτη της εμπειρίας αυτής· καλεί τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν τις προϋποθέσεις για κοινωνική και οικονομική συμμετοχή όλων και, ιδίως, να θεσπίσουν ρυθμίσεις όπως ο ελάχιστος μισθός, άλλες νομικές και γενικά δεσμευτικές ρυθμίσεις ή συλλογικές συμφωνίες σύμφωνα με τις εθνικές παραδόσεις που δίνουν τη δυνατότητα στους εργαζομένους με πλήρη απασχόληση να εξασφαλίζουν αξιοπρεπώς το ζην από την εργασία τους·
15. ζητεί από την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν ότι όλοι οι πολίτες έχουν πρόσβαση σε βασικές τραπεζικές υπηρεσίες·
16. υποστηρίζει ότι ο αθλητισμός και οι πολιτιστικές δραστηριότητες αποτελούν ζωτικής σημασίας εργαλεία για την επίτευξη κοινωνικής ένταξης και βοηθούν στην προσωπική ανάπτυξη του ατόμου, προάγουν το καλό της κοινωνίας και αναδεικνύουν ταλέντα·
17. αναμένει από την Επιτροπή να εντάξει ταχέως τις περιβαλλοντικές και υγειονομικές προβληματικές στο σύνολο των πολιτικών της ΕΕ προκειμένου να διασφαλιστεί υψηλό επίπεδο υγειονομική και περιβαλλοντικής προστασίας, σύμφωνα με τις διατάξεις της Συνθήκης EK·

18. συμμερίζεται τη βούληση της Επιτροπής να διευρύνει την κοινωνική ατζέντα σε νέους τομείς· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το περιβάλλον εξετάζεται πολύ συχνά μόνο υπό το πρίσμα της κλιματικής αλλαγής· χαιρετίζει τις ανανεωμένες δηλώσεις της Επιτροπής υπέρ μιας βιώσιμης οικονομίας με χαμηλές εκπομπές CO₂, αλλά εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η πρόταση της Επιτροπής δεν περιλαμβάνει συγκεκριμένα μέτρα για να ληφθούν υπόψη οι κοινωνικές και υγειονομικές επιπτώσεις της περιβαλλοντικής και κλιματικής κρίσης·
19. υπογραμμίζει ότι η ακραία φτώχεια και ο συνακόλουθος κοινωνικός αποκλεισμός δεν είναι πλέον δυνατό να νοούνται μόνον ως αριθμητικά στοιχεία από οικονομικούς όρους αλλά πρέπει επίσης να νοούνται από την άποψη των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της ιδιότητας του πολίτη· αναγνωρίζει ότι η αρχή της ελεύθερης κυκλοφορίας των κεφαλαίων και των εμπορευμάτων δεν μπορεί, αυτή καθαυτή να εξαλείψει τη φτώχεια ή τη χρόνια φτώχεια (ιδίως όταν αυτή έχει έμμονο χαρακτήρα) και ότι η ακραία φτώχεια συνιστά μια στέρηση ευκαιριών και δεν επιτρέπει την πραγματική συμμετοχή στη ζωή της κοινότητας, δεδομένου ότι όσοι πλήγησαν από αυτήν γίνονται αδιάφοροι για το περιβάλλον τους·

Κοινωνικές πολιτικές και πολιτικές απασχόλησης

20. χαιρετίζει τις προτάσεις που περιλαμβάνονται στη δέσμη μέτρων της Επιτροπής για την εξισορρόπηση της επαγγελματικής και της προσωπικής ζωής που δρομολογήθηκε στα τέλη του 2008· ενθαρρύνει την Επιτροπή να υποβάλει συστάσεις προς τα κράτη μέλη που υστερούν σαφώς σε ό,τι αφορά την επίτευξη των στόχων του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου της Βαρκελώνης του 2002 σχετικά με την παροχή παιδικής μέριμνας μέχρι το 2010· καλεί επιπλέον την Επιτροπή να ενθαρρύνει την προθυμία των εργοδοτών σε ό,τι αφορά τις ρυθμίσεις για ευέλικτη εργασία, μέσω της βέλτιστης δυνατής αξιοποίησης και γνώσης των ΤΠΕ και των νέων μορφών οργάνωσης της εργασίας, προωθώντας έτσι την ευελιξία των ωραρίων εργασίας και τη συμβατότητά τους με τα ωράρια λειτουργίας των επιχειρήσεων, της διοίκησης, καθώς και με τα σχολικά ωράρια·
21. προτρέπει την Επιτροπή να υποβάλει πρόταση για τη βελτίωση του συνδυασμού μεταξύ προσωπικού, οικογενειακού και επαγγελματικού βίου, μέσω της βέλτιστης δυνατής αξιοποίησης και γνώσης των ΤΠΕ και των νέων μορφών οργάνωσης της εργασίας, λαμβάνοντας υπόψη τις ανάγκες και την ευημερία των παιδιών, προωθώντας ταυτόχρονα την πιο αποτελεσματική προστασία της απασχόλησης, που θα κατοχυρώνει το δικαίωμα τόσο των γονέων όσο και των ατόμων που παρέχουν φροντίδα σε ευέλικτους τύπους εργασίας, που θα ανταποκρίνονται στις ανάγκες τους και θα αποδίδουν ιδιαίτερη έμφαση στην πρόσβαση για εκείνους που έχουν χαμηλό εισόδημα και επισφαλή ή χαμηλής ποιότητας απασχόληση·
22. εκφράζει τη λύπη του για την αδυναμία των πολιτικών της ΕΕ και των κρατών μελών απέναντι στη διογκούμενη φτώχεια, ιδίως την παιδική φτώχεια·
23. ενθαρρύνει τα κράτη μέλη να καταρτίσουν ένα σύστημα ελάχιστου εγγυημένου εισοδήματος για την κοινωνική ένταξη σύμφωνα με τις αρχές της επικουρικότητας και της αναλογικότητας·
24. υπογραμμίζει ότι οι νέες δημογραφικές προκλήσεις θα μπορούσαν να αντιμετωπιστούν με την διευθέτηση της κατάστασης των γυναικών που ζουν στη φτώχεια, με άνιση και ανεπαρκή πρόσβαση στη διατροφή, τη στέγαση, την εκπαίδευση, την αμοιβή και οι

οποίες δυσκολεύονται να συμβιβάσουν την επαγγελματική, την οικογενειακή και την ιδιωτική ζωή·

25. απευθύνει έκκληση για αποτελεσματικότερη πρόληψη και καταπολέμηση των κρουσμάτων πρόωρης εγκατάλειψης του σχολείου με το σύνθημα «το σχολείο αποδίδει». απευθύνει έκκληση για αποτελεσματικότερη οργάνωση των εκπαιδευτικών συστημάτων και για τη διαμόρφωση σχολικών προγραμμάτων προσαρμοσμένων στις ανάγκες και στις απαιτήσεις της μελλοντικής αγοράς εργασίας που θα συνεκτιμούν τις κοινωνικές ανάγκες και τις τεχνολογικές εξελίξεις· ζητεί να προωθηθεί περαιτέρω και να στηριχθεί η ιδέα των «σχολείων δεύτερης ευκαιρίας» και των άτυπων και ανεπίσημων μορφών μάθησης που απέδειξαν ότι συμβάλλουν σε υψηλότερη συμμετοχή των νέων και των ενηλίκων σε σύγκριση με τα παραδοσιακά σχολικά περιβάλλοντα, συμβάλλοντας έτσι στη συρρίκνωση του δείκτη εγκατάλειψης του σχολείου στην ΕΕ· για τον λόγο αυτό, ζητεί την από μακρόν αναμενόμενη εξάλειψη όλων ανεξαιρέτως των ανισοτήτων στις ευκαιρίες των εκπαιδευτικών συστημάτων της ΕΕ, ιδίως την εξάλειψη της χαμηλού επιπέδου και χωριστής εκπαίδευσης που έχει μη αναστρέψιμες αρνητικές επιπτώσεις στις περιθωριοποιημένες ομάδες, ιδίως στους Ρομά·
26. εμμένει στην ανάγκη υλοποίησης αποτελεσματικότερων δράσεων στον τομέα της διά βίου μάθησης και κατάρτισης ώστε οι πολίτες, ιδίως δε οι λιγότερο εξειδικευμένοι, να αποκτούν περισσότερα εφόδια προκειμένου να (επαν)εισέρχονται ομαλά και χωρίς διακρίσεις στην αγορά εργασίας, συμβάλλοντας στην κοινωνική καινοτομία· προτείνει να δοθεί έμφαση στις επιχειρηματικές δεξιότητες, κυρίως στην ενίσχυση της γυναικείας και νεανικής επιχειρηματικότητας, στις συναφείς με τις ΤΠΕ και την επικοινωνία ικανότητες, στην απόκτηση γνώσεων σε οικονομικά θέματα και στις γλωσσικές δεξιότητες·
27. υπογραμμίζει την ανάγκη να βελτιωθεί η εκπαίδευση στην ΕΕ, με την ενίσχυση της διαδικασίας συμβατότητας και συγκριτιμότητας των εκπαιδευτικών συστημάτων των κρατών μελών, με σκοπό την αμοιβαία αναγνώριση επαγγελματικών προσόντων και προδιαγραφών·
28. θεωρεί ότι οι ενεργές πολιτικές κοινωνικής ένταξης πρέπει να έχουν καθοριστικό αντίκτυπο στην εξάλειψη της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού, τόσο για τους μισθωτούς απασχολούμενους (τους «φτωχούς εργαζομένους») όσο και για τους μη μισθωτούς απασχολούμενους·
29. τονίζει την ανάγκη προώθησης της συνεργασίας μεταξύ πανεπιστημίων και επιχειρήσεων καθώς είναι σημαντική η διασφάλιση της συνεργασίας των δύο εταίρων και της αλληλοϋποστήριξής τους προς όφελος των ίδιων των οργανώσεών τους, του προσωπικού και των φοιτητών τους· πρέπει να δημιουργηθούν γέφυρες μεταξύ των πανεπιστημιακών προγραμμάτων σπουδών και του επιχειρηματικού κόσμου, ο οποίος θα πρέπει να έχει τη δυνατότητα μεταξύ άλλων να λειτουργεί συμπληρωματικά ως προς τα προγράμματα σπουδών, να παρέχει δυνατότητες πρακτικής άσκησης, να οργανώνει ημέρες ελεύθερης επίσκεψης για φοιτητές κλπ·
30. τονίζει την ανάγκη για περισσότερο ισορροπημένη προσέγγιση της ευελιξίας, της ασφάλειας και της ανάγκης διασφάλισης αξιοπρεπών μισθών, με απότερο σκοπό την ενσωμάτωση των νέων, των ηλικιωμένων, των γυναικών, των μακροχρόνια ανέργων και των μειονεκτούντων ατόμων στην αγορά εργασίας· συνιστά στα κράτη μέλη να λάβουν υπόψη τους το ψήφισμα του Κοινοβουλίου της 29ης Νοεμβρίου 2007 σχετικά με τις κοινές αρχές όσον αφορά την ευελιξία με ασφάλεια κατά την εφαρμογή των εθνικών

στρατηγικών για την ευελιξία με ασφάλεια.

31. λαμβάνοντας υπόψη ότι, ειδικά σε περιόδους χρηματοπιστωτικής και οικονομικής κρίσης, οι οποίες συχνά οδηγούν σε απολύσεις και αναδιαρθρώσεις, η συμμετοχή των εργαζομένων στη διαδικασία λήψης αποφάσεων στο εσωτερικό των εταιρειών που επηρεάζουν την εργασία τους και τη ζωή τους είναι υψίστης σημασίας· χαιρετίζει την πρόσφατη αναθεώρηση¹ της οδηγίας 94/45/EK του Συμβουλίου της 22ας Σεπτεμβρίου 1994 για τη θέσπιση μιας ευρωπαϊκής επιτροπής επιχείρησης ή μιας διαδικασίας σε επιχειρήσεις και ομίλους επιχειρήσεων κοινοτικής κλίμακας με σκοπό να ενημερώνονται οι εργαζόμενοι και να ζητείται η γνώμη τους². επαναλαμβάνει την έκκλησή του για την περαιτέρω ενίσχυση της λειτουργίας των ευρωπαϊκών επιτροπών επιχείρησης, όπως ορίζεται στο ψήφισμά του της 4ης Σεπτεμβρίου 2001 σχετικά με την εφαρμογή της οδηγίας 94/45/EK³.
32. τονίζει ότι οι κοινωνικές πολιτικές και οι πολιτικές απασχόλησης πρέπει να ενισχύσουν τη δημιουργία θέσεων εργασίας και να ενεργοποιηθούν άμεσα ως απάντηση στην τρέχουσα οικονομική κρίση και πρέπει να παρέχουν εργασιακές ευκαιρίες και εκπαιδευτικές ευκαιρίες καθώς επίσης και να περιορίζουν τις απώλειες εισοδήματος· πιστεύει ότι αυτές οι πολιτικές θα πρέπει να παροτρύνουν ενεργά τους ανθρώπους να αναζητούν εργασιακές ευκαιρίες ή να ξεκινούν τις δικές τους επιχειρηματικές δραστηριότητες· για τον σκοπό αυτό, πιστεύει ότι τα κράτη μέλη πρέπει να διευκολύνουν προσιτούς χρηματοδοτικούς διαύλους, όπως πιστωτικές εγγυήσεις, μειωμένα επιτόκια ή κεφαλαιοποίηση των επιδομάτων ανεργίας, περιορίζοντας ταυτόχρονα τις απώλειες εισοδήματος και παρέχοντας εκπαιδευτικές ευκαιρίες που θα βοηθήσουν τους ανέργους να εξεύρουν εργασία· υπενθυμίζει τη σφαιρική προσέγγιση της Επιτροπής προς την ενεργό ένταξη που περιλαμβάνει επαρκή εισοδηματική στήριξη, πρόσβαση σε αγορές εργασίας χωρίς αποκλεισμούς και υψηλής ποιότητας κοινωνικές υπηρεσίες·
33. καλεί την Επιτροπή να αναλάβει πρωτοβουλίες που θα οδηγήσουν σε σαφή διάκριση μεταξύ των εργοδοτών, των πραγματικά αυτοαπασχολούμενων και των μικρών επιχειρηματιών, αφενός, και των εργαζομένων, αφετέρου·
34. τονίζει τη ζωτική σημασία της υποστήριξης των μητέρων, μέσω οικογενειακών επιδομάτων όσο διαρκεί η παιδική ηλικία, καθώς και της δημιουργίας ενός κατάλληλου πλαισίου για την επιστροφή τους στην αγορά εργασίας, δίνοντας ιδιαίτερη προσοχή στις ανύπαντρες μητέρες λόγω της ευάλωτης φύσης της συγκεκριμένης ομάδας·
35. επισημαίνει ότι η κοινωνική οικονομία, ως άλλη μορφή επιχειρηματικότητας, διαδραματίζει ουσιώδη ρόλο συμβάλλοντας στην βιώσιμη ευρωπαϊκή οικονομία, συνδυάζοντας την κερδοφορία με την άλληλεγγύη· προσθέτει ότι οι επιχειρήσεις της κοινωνικής οικονομίας απαιτούν ένα ασφαλές νομοθετικό πλαίσιο· επισημαίνει την εξαιρετικά σημαντική συμβολή της εθελοντικής εργασίας, ιδιαίτερα στον κοινωνικό τομέα, για την καταπολέμηση της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού και τη στήριξη των πλέον μειονεκτουσών κοινωνικών ομάδων·
36. επισημαίνει ότι δεν είναι όλα τα άτομα ικανά προς εργασίας, ούτε υπάρχουν επί του παρόντος θέσεις εργασίας για όλους, και επιβεβαιώνει τη σημασία της εφαρμογής της

¹ Οδηγία 2009/38/EK (δεν δημοσιεύθηκε ακόμη στην Επίσημη Εφημερίδα).

² EE L 254, 30.9.1994, σ. 64.

³ EE C 72 E, 21.3.2002, σ. 68.

σύστασης του 92/441/EOK, όπως επιβεβαιώθηκε από το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο στις 11 και 12 Δεκεμβρίου 2008, σχετικά με την παροχή «επαρκών πόρων και παροχών που να εξασφαλίζουν αξιοπρεπή ανθρώπινη διαβίωση», μέσω της επέκτασης των προγραμμάτων ελάχιστου εισοδήματος σε όλα τα κράτη μέλη και της αύξησης των επιπέδων διασφάλισης της πρόσβασης και της επάρκειας.

37. φρονεί ότι η ανάπτυξη των μικροπιστώσεων μπορεί να συμβάλει ενεργά στη στήριξη των (μακροχρόνια) ανέργων ώστε να στραφούν προς την αυτοαπασχόληση· επισημαίνει ότι οι μικροπιστώσεις έχουν ήδη συμβάλει σε πολλές τέτοιου είδους καταστάσεις με την επανενσωμάτωση στην εργασία, σύμφωνα και με τη στρατηγική της Λισαβόνας για την ανάπτυξη και την απασχόληση· καλεί την Επιτροπή να βελτιώσει την παροχή και την πρόσβαση στην πληροφόρηση σχετικά με τις δυνατότητες και τη διαθεσιμότητα των μικροπιστώσεων, και να προσεγγίσει ενεργά τις ομάδες της κοινωνίας που έχουν τη μεγαλύτερη ανάγκη για μικροπιστώσεις και που θα μπορούσαν να επωφεληθούν περισσότερο από αυτές·
38. ζητεί την καλλιέργεια ισχυρότερου δεσμού μεταξύ της υλοποίησης της ευελιξίας με ασφάλεια και της ενίσχυσης του κοινωνικού διαλόγου, με σεβασμό στα εθνικά ήθη και στις εθνικές πρακτικές·
39. εμμένει στην άρση των γραφειοκρατικών εμποδίων για τις μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις· ζητεί την περαιτέρω εφαρμογή των αρχών που προτείνονται στην ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με μια "Small Business Act" για την Ευρώπη·
40. μολονότι αναγνωρίζει πλήρως ότι τα κράτη μέλη είναι αρμόδια για τη μισθολογική πολιτική, προτείνει στους κοινωνικούς εταίρους σε εθνικό επίπεδο να συζητήσουν νέες μεθοδολογίες για μισθολογικές πολιτικές που θα μπορούσαν να αναστρέψουν την συνεχώς φθίνουσα σχέση μεταξύ μισθών και κερδών και να προβλέψουν την ενσωμάτωση μεγαλύτερου ποσοστού των εταιρικών εσόδων στις απολαβές των εργαζομένων μέσω της εφαρμογής συστημάτων που μετριάζουν τον αντίκτυπο του πληθωρισμού· φρονεί ότι τέτοιου είδους συστήματα θα μπορούσαν να επιτρέψουν τη διοχέτευση των πρόσθετων κερδών των εργαζομένων σε ειδικά εταιρικά ταμεία κεφαλαίων που θα δημιουργήθουν από τις επιχειρήσεις· ζητεί να ξεκινήσει συζήτηση όσον αφορά τρόπους ενθάρρυνσης των επιχειρήσεων να υιοθετήσουν τις μεθοδολογίες αυτές και, επί πλέον, ζητεί να ξεκινήσει συζήτηση σχετικά με τα νομικά πλαίσια που θα ρυθμίζουν την πρόσβαση των εργαζομένων στα ταμεία αυτά, σταδιακά σε βάθος χρόνου· προτείνει στους κοινωνικούς εταίρους τη σημασία μιας ανανεωμένης δέσμευσης για "μισθούς αξιοπρεπούς διαβίωσης" που θα εγγυάται ελάχιστους μισθούς σημαντικά υψηλότερους από το επίπεδο του επαρκούς εισοδήματος, ώστε να μπορούν οι άνθρωποι να εξέλθουν από την κατάσταση φτώχειας και να επωφεληθούν θετικά από την εργασία·
41. επιμένει ότι για την προώθηση της καταπολέμησης των διακρίσεων και της εξασφάλισης ίσων ευκαιριών απαιτείται τόσο μια στέρεη νομοθετική βάση όσο και διάφορα μέσα άσκησης πολιτικής και ότι η καταπολέμηση των διακρίσεων και η ισότητα πρέπει να ενσωματωθούν σε όλες τις πτυχές της ανανεωμένης κοινωνικής ατζέντας·
42. ζητεί από την Επιτροπή να διενεργήσει μελέτες σχετικά με τον μεσοπρόθεσμο και μακροπρόθεσμο αντίκτυπο της κινητικότητας της γνώσης, προκειμένου να χρησιμοποιήσει τα αποτελέσματα ως ισχυρή βάση για μέτρα που θα περιορίσουν τις αρνητικές επιπτώσεις·

Μετανάστευση

43. επισημαίνει τον αρνητικό αντίκτυπο (πιθανή «διαρροή εγκεφάλων») που ενδέχεται να έχει η μετανάστευση για τις χώρες προέλευσης, όπου συμπεριλαμβάνονται πτυχές όπως η οικογενειακή διάρθρωση, η υγεία, η εκπαίδευση και η έρευνα· υπενθυμίζει, αφετέρου, τις συνέπειες της οικονομικής κρίσης όσον αφορά τις ανισότητες στις αγορές εργασίας στις χώρες υποδοχής·
44. υπογραμμίζει τη σημασία των δεοντολογικών προδιαγραφών πρόσληψης από τρίτες χώρες, ιδίως σε ό,τι αφορά τους επαγγελματίες στον τομέα της υγειονομικής περίθαλψης και ζητεί από εκείνα τα κράτη μέλη που δεν το έχουν πράξει ακόμα να αναπτύξουν έναν κώδικα πρακτικής για τις διεθνείς προσλήψεις·
45. τονίζει ότι ο μακροπρόθεσμος αντίκτυπος της μετανάστευσης στη δημογραφική αλλαγή δεν είναι ξεκάθαρος καθώς εξαρτάται από παράγοντες όπως η μεταβλητότητα των μεταναστευτικών ροών, η επανένωση των οικογενειών και τους δείκτες γονιμότητας·
46. φρονεί ότι οι μετανάστες μπορούν, εφόσον απασχολούνται νομίμως, να συμβάλουν στη βιώσιμη ανάπτυξη των συστημάτων κοινωνικής ασφάλισης και να διασφαλίσουν επίσης τα δικά τους συνταξιοδοτικά και κοινωνικά δικαιώματα·
47. τονίζει ότι απαραίτητη προϋπόθεση για την επιτυχία των πολιτικών μετανάστευσης που θα βασίζονται στα ανθρώπινα δικαιώματα είναι η προώθηση μιας συνεκτικής και ολοκληρωμένης στρατηγικής για την ένταξη των μεταναστών επί τη βάσει της ισότητας των ευκαιριών, που θα στηρίζεται στη διασφάλιση των θεμελιωδών δικαιωμάτων τους και στην καλύτερης εξισορρόπηση μεταξύ δικαιωμάτων και υποχρεώσεων·
48. χαιρετίζει την πρόταση της Επιτροπής να επιβάλλονται κυρώσεις στους εργοδότες που απασχολούν παράνομα διαμένοντες υπηκόους τρίτων χωρών· εξαίρει τη σημασία της καταπολέμησης της εκμετάλλευσης των παρανόμως διαμενόντων υπηκόων τρίτων χωρών τηρώντας ταυτόχρονα τα δικαιώματα εκείνων που βρίσκονται σε ευάλωτη κατάσταση· σε αυτό το πλαίσιο, καλεί την Επιτροπή να προωθήσει τις ευκαιρίες για νόμιμη απασχόληση των νομίμως διαμενόντων υπηκόων τρίτων χωρών·
49. χαιρετίζει την πρόταση οδηγίας για την εφαρμογή των δικαιωμάτων των ασθενών στη διασυνοριακή υγειονομική περίθαλψη (COM(2008)0414)· εφιστά, ωστόσο, την προσοχή στο γεγονός ότι η οδηγία, με τη σειρά της, δεν πρέπει να οδηγήσει σε αύξηση των διακρίσεων των πολιτών της Ένωσης λόγω της οικονομικής τους κατάστασης·
50. θεωρεί ότι η ενίσχυση της εφαρμογής και της επιβολής των υφιστάμενων εργασιακών νόμων στο πλαίσιο της εθνικής και της κοινοτικής νομοθεσίας και στο πλαίσιο των συμβάσεων της Διεθνούς Οργάνωσης Εργασίας (ΔΟΕ) πρέπει να αποτελούν προτεραιότητα για τα θεσμικά όργανα και τα κράτη μέλη της ΕΕ·
51. τονίζει την ανάγκη για περαιτέρω ενίσχυση των νόμων κατά των διακρίσεων σε ολόκληρη την ΕΕ· ζητεί από την Επιτροπή να ενθαρρύνει την ανταλλαγή βέλτιστων πρακτικών μεταξύ των κρατών μελών σε ό,τι αφορά την περαιτέρω προώθηση της επιτυχούς ένταξης των μεταναστών· σημειώνει ότι, ειδικά σε περιόδους οικονομικής δυσπραγίας, τα πλέον ευάλωτα άτομα της κοινωνίας, στα οποία συγκαταλέγονται συχνά μετανάστες, πλήγητονται με δυσανάλογο τρόπο·

Oι εξωτερικές σχέσεις της ΕΕ

52. φρονεί ότι η ΕΕ θα μπορούσε να διαδραματίζει περισσότερο προορατικό ρόλο στις εξωτερικές της σχέσεις όσον αφορά την προαγωγή βασικών κοινωνικών και περιβαλλοντικών προτύπων· εκφράζει την πεποίθηση ότι πρέπει να καταβληθούν πρόσθετες προσπάθειες για την ανάπτυξη μηχανισμών πρόληψης, εποπτείας και κυρώσεων σε περίπτωση παραβιάσεων·
53. φρονεί ότι η ΕΕ πρέπει να προσπαθήσει να επηρεάσει τη διεθνή ατζέντα όσον αφορά τη συναφή με την αξιοπρεπή εργασία ατζέντα και να προωθεί ενεργά τη συμμόρφωση με τις συμβάσεις της Διεθνούς Οργάνωσης Εργασίας, τα ανθρώπινα δικαιώματα και τις θεμελιώδεις ελευθερίες, και ότι τα ανωτέρω θα μπορούσαν να συμβάλουν στην εδραίωση της παγκόσμιας ειρήνης, καθώς και στην προστασία των συμφερόντων και των αξιών της ΕΕ·
54. υπογραμμίζει το γεγονός ότι η ανάπτυξη του κοινοτικού νομοθετικού πλαισίου, μέσω είτε της πρωτογενούς είτε της δευτερογενούς νομοθεσίας, επ' ουδενί πρέπει να αντιβαίνει στις διεθνείς υποχρεώσεις που απορρέουν από το πλαίσιο των συμβάσεων της ΔΟΕ·
55. επισημαίνει ότι η ΕΕ πρέπει να στοχεύει σε μια διαδικασία παγκοσμιοποίησης που να ευνοεί περισσότερο την κοινωνική ένταξη και να είναι βιώσιμη από οικονομικής και περιβαλλοντικής άποψης· επισημαίνει ότι ο τρόπος με τον οποίον οι εταιρείες αναπτύσσουν τις επιχειρηματικές τους δραστηριότητες έχει όχι μόνο μεγάλο οικονομικό αλλά και σημαντικό κοινωνικό αντίκτυπο, τόσο στο εσωτερικό της ΕΕ όσο και σε τρίτες χώρες, ιδίως στις αναπτυσσόμενες χώρες· ως εκ τούτου, προτρέπει την Επιτροπή να προωθήσει ενεργά την έννοια της εταιρικής κοινωνικής ευθύνης, είτε μέσω της προώθησης ήπιας νομοθεσίας είτε μέσω νομοθετικών προτάσεων, όπου κρίνεται αναγκαίο·

Διαρθρωτικά ταμεία

56. προτείνει την ενίσχυση των δυνατοτήτων των διαρθρωτικών ταμείων μέσω της απλούστευσης, της ευελιξίας και της βελτίωσης των διαδικασιών, και της διάστασης της κοινωνικής ένταξης, με απότερο σκοπό να μπορέσουν να βελτιώσουν τα κράτη μέλη στο μέγιστο δυνατό βαθμό την απόδοση των κοινωνικών πολιτικών και των πολιτικών απασχόλησης· ζητεί από τα κράτη μέλη και τις περιφέρειες να συμπεριλάβουν πλήρως τους εταίρους σύμφωνα με το άρθρο 16 του γενικού κανονισμού των διαρθρωτικών ταμείων¹· συνιστά μετ' επιτάσεως να καταστεί το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο (ΕΚΤ) προσιτό στους εταίρους προκειμένου να προωθηθεί η δημιουργία ικανοτήτων·
57. τονίζει ότι η ανανεωμένη κοινωνική ατζέντα πρέπει να αποτελέσει μια ισχυρή δέσμευση ότι τα διαρθρωτικά ταμεία και το ταμείο συνοχής της ΕΕ θα συμβάλλουν στην επίτευξη των στόχων της κοινωνικής ατζέντας· ως εκ τούτου, ζητεί από τα κράτη μέλη να χρησιμοποιήσουν το ΕΚΤ και όλα τα άλλα διαρθρωτικά ταμεία για να βελτιώσουν τόσο τις δυνατότητες απασχόλησης των ατόμων όσο και τις κοινωνικές υποδομές·
58. αναγνωρίζει ότι τα διαρθρωτικά ταμεία παραμένουν το βασικό χρηματοδοτικό μέσο για

¹ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1083/2006 του Συμβουλίου, της 11ης Ιουλίου 2006, περί καθορισμού γενικών διατάξεων για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Περιφερειακής Ανάπτυξης, το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο και το Ταμείο Συνοχής (ΕΕ L 210, 31.7.2006, σ. 25).

την εκπλήρωση των κοινωνικών στόχων και ζητεί από την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να προωθήσουν συνέργειες με άλλα προγράμματα και να υποστηρίξουν τη συνοχή μεταξύ των πολυετών προγραμμάτων πλαισίου, όπως τα προγράμματα Daphne, Progress, το πρόγραμμα για τη δημόσια υγεία, και το πρόγραμμα «Ευρώπη για τους πολίτες».

59. Ζητεί να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στις περιφέρειες που θίγονται περισσότερο από την παγκοσμιοποίηση καθώς και στις περιφέρειες των νέων κρατών μελών που βρίσκονται σε διαδικασία κοινωνικής σύγκλισης.
60. επισημαίνει ότι το πρόγραμμα PROGRESS θα μπορούσε να συμβάλει στην καλύτερη εκτίμηση του εκσυγχρονισμού των ευρωπαϊκών κοινωνικών προτύπων μέσω της αξιολόγησης πιλοτικών έργων.
61. θεωρεί ότι, λόγω της ελεύθερης κυκλοφορίας των προσώπων στο πλαίσιο της εσωτερικής αγοράς, σε ορισμένες περιοχές της ΕΕ, ιδίως στις μεγαλύτερες πόλεις, ανακύπτουν νέα προβλήματα σε σχέση με την παροχή επείγουσας κοινωνικής προστασίας για τα άτομα που αδυνατούν να αυτοσυντηρηθούν, ασκώντας επιπλέον πίεση στις (φιλανθρωπικές) ιδιωτικές και δημόσιες υπηρεσίες επείγουσας συνδρομής, για παράδειγμα στους άστεγους ή στις περιθωριοποιημένες πληθυσμιακές ομάδες της κοινωνίας μας.

Θεμελιώδεις δράσεις

Kοινωνικός διάλογος και διάλογος με τους πολίτες

62. τονίζει ότι η ευελιξία και η αποδοχή της αλλαγής από τους πολίτες μπορεί να αυξηθεί μέσω της ενίσχυσης της αμοιβαίας εμπιστοσύνης η οποία επιτυγχάνεται με αποτελεσματικότερο και διαφανέστερο κοινωνικό διάλογο διασφαλίζοντας μεταξύ άλλων αποτελεσματικότερη συμμετοχική δημοκρατία κατά τη χάραξη και υλοποίηση των πολιτικών.
63. θεωρεί εξαιρετικά σημαντικό ο κοινωνικός διάλογος να ενθαρρύνει τις πολιτικές για την υγεία και την ασφάλεια στην εργασία και, γενικά, να προωθήσει βελτιώσεις για την ποιότητα ζωής στον χώρο εργασίας. ζητεί από την Επιτροπή να δρομολογήσει μια συζήτηση σχετικά με τον τρόπο ένταξης των εργαζομένων που δεν έχουν πλήρη απασχόληση (προσωρινοί εργαζόμενοι, εργαζόμενοι μερικής απασχόλησης, εργαζόμενοι με σύμβαση ορισμένου χρόνου) στον κοινωνικό διάλογο.
64. δεδομένου ότι δεν έχουν γνωστοποιηθεί ούτε δημοσιοποιηθεί ευρέως τα αποτελέσματα των διαπραγματεύσεων των ευρωπαίων κοινωνικών εταίρων, ζητεί να υπάρξει ευρεία διάδοση των αποτελεσμάτων του κοινωνικού διαλόγου, με απότερο σκοπό τη βελτίωση του αντίκτυπου και την περαιτέρω προαγωγή του.
65. φρονεί ότι η συνεργατική νοοτροπία, που αντικαθιστά τη νοοτροπία που βασίζεται στη σύγκρουση στην αγορά εργασίας, θα πρέπει να συνεχίσει να ενθαρρύνεται μέσω της προώθησης του κοινωνικού διαλόγου.
66. φρονεί ότι οι οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και οι άνθρωποι που βιώνουν τη φτώχεια και τον κοινωνικό αποκλεισμό, πρέπει να εμπλακούν πιο άμεσα στις συζητήσεις για το οικονομικό και το κοινωνικό πρότυπο, σε ισότιμη βάση.
67. επισημαίνει ότι οι κοινωνικοί εταίροι πρέπει να προσπαθήσουν να εργαστούν με πολυετή

σχέδια με συγκεκριμένα χρονοδιαγράμματα και προθεσμίες, με στόχο τη διαμόρφωση μακροπρόθεσμης βιώσιμης στρατηγικής.

68. ζητεί να διεξαχθεί ευρύς διάλογος μεταξύ των ευρωπαίων ενδιαφερομένων, των εθνικών δημόσιων αρχών, των εργοδοτών και των εργαζομένων και της κοινωνίας των πολιτών, με θέμα την κοινωνική ατζέντα για την περίοδο μετά το 2010·
69. επισημαίνει ότι τα κράτη μέλη πρέπει να υποστηρίξουν νέους μετρήσιμους, δεσμευτικούς και ποσοτικούς κοινωνικούς στόχους και δείκτες για τη στρατηγική της Λισαβόνας για την περίοδο μετά το 2010, μεταξύ των οποίων δεσμεύσεις για την ανάληψη προσπαθειών στην κατεύθυνση της εξάλειψης της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού, καθώς και την ανάπτυξη ενός νέου συμφώνου κοινωνικής προόδου που θα διαμόρφωνε τους στόχους και την αρχιτεκτονική για μια νέα κοινωνικά βιώσιμη και συνολικά δίκαιη ΕΕ, η οποία θα αξιοποιούσε και θα ενίσχυε την κοινωνική ΑΜΣ ως πυλώνα καίριας σημασίας·
70. επισημαίνει ότι οι εταιρείες διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στην ΕΕ όχι μόνο από οικονομικής αλλά και από κοινωνικής άποψης· εφιστά συνεπώς την προσοχή στην προαγωγή της εταιρικής κοινωνικής ευθύνης και στην ανάγκη να σημειωθεί επείγουσα πρόοδος σε ό,τι αφορά την εργασία υψηλής ποιότητας, συμπεριλαμβανομένων των μισθών αξιοπρεπούς διαβίωσης, για να υποστηριχθεί το κοινωνικό μοντέλο και να αποφευχθεί το κοινωνικό ντάμπινγκ·
71. τάσσεται υπέρ του γόνιμου διαλόγου μεταξύ του Κοινοβουλίου και της κοινωνίας των πολιτών, ενός διαλόγου ο οποίος είναι επίσης αναγκαίο να διεξαχθεί στους κόλπους των κρατών μελών σε κεντρικό, περιφερειακό και τοπικό επίπεδο·
72. σημειώνει ότι ένα Ευρωπαϊκό Έτος Εθελοντισμού θα συνιστούσε ιδανική ευκαιρία προκειμένου η ΕΕ να συνδεθεί με οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών· καλεί την Επιτροπή να προλειάνει το έδαφος για την ανακήρυξη του 2011 ως Ευρωπαϊκού Έτους Εθελοντισμού, υποβάλλοντας κατάλληλη νομοθετική πρόταση το συντομότερο δυνατόν·
73. φρονεί ότι η οργάνωση της κοινωνίας των πολιτών πρέπει να συμμετέχει εξαρχής στις διαδικασίες λήψης αποφάσεων, ότι όλοι ανεξαιρέτως οι πολίτες πρέπει να έχουν πρόσβαση στις πληροφορίες, ότι η ανατροφοδότηση πρέπει να είναι αμοιβαία και ότι το εύρος της αλλαγής πρέπει να καθίσταται σαφές στους συμμετέχοντες·
74. υπογραμμίζει τη σημασία και την αξία της διαδικασίας διαβούλευσης ως αποτελεσματικό μέσο για την ενδυνάμωση των πολιτών που επιτρέπει στους τελευταίους να παρεμβαίνουν άμεσα στην πολιτική διαδικασία σε επίπεδο ΕΕ· ζητεί από την Επιτροπή να προβεί σε περαιτέρω ενέργειες για να αυξηθεί η συνειδητοποίηση σχετικά με τις μελλοντικές διαβούλεύσεις της ΕΕ μέσω των μέσων ενημέρωσης και άλλων κατάλληλων διαύλων σε εθνικό, περιφερειακό και τοπικό επίπεδο·
75. πιστεύει ότι αποτελεί επείγουσα ανάγκη τα ευρωπαϊκά θεσμικά όργανα, οι εθνικοί κοινωνικοί εταίροι και η κοινωνία των πολιτών να εγκρίνουν ένα «κοινωνικό συμβόλαιο» το οποίο θα περιλαμβάνει κοινωνικές δράσεις με ρεαλιστικούς, δεσμευτικούς στόχους και δείκτες·
76. σημειώνει ότι η συμμετοχή των πολιτών ξεκινά από την παιδική ηλικία και ζητεί την προώθηση και υποστήριξη δομών συμμετοχής και πρωτοβουλιών σε τοπικό, περιφερειακό και εθνικό επίπεδο για τα παιδιά και τη νεολαία·

Kοινοτικό δίκαιο

77. τονίζει την ανάγκη περαιτέρω επεξεργασίας και οριστικοποίησης των οδηγιών που αφορούν τον συντονισμό των συστημάτων κοινωνικής ασφάλισης, τη δυνατότητα μεταφοράς των συνταξιοδοτικών δικαιωμάτων και την πρόταση οδηγίας σχετικά με την εφαρμογή της αρχής της ίσης μεταχείρισης ανεξαρτήτως θρησκείας ή πεποιθήσεων, αναπηρίας, ηλικίας ή γενετήσιου προσανατολισμού.
78. ζητεί τη βελτίωση της κοινοτικής νομοθετικής διαδικασίας μέσω της αποσαφήνισης των λόγων για τους οποίους απαιτείται ανάληψη δράσεων σε κοινοτικό επίπεδο, της διασφάλισης της ποιότητας του περιεχομένου και της εκπόνησης αξιόπιστων εκτιμήσεων των επιπτώσεων, που θα καλύπτουν τις κοινωνικές, περιβαλλοντικές και οικονομικές επιπτώσεις· ζητεί, ειδικότερα, την αποτελεσματική εφαρμογή της διοργανικής συμφωνίας του 2003 για τη βελτίωση της νομοθεσίας¹.
79. τονίζει ότι πρέπει να αποτελέσει προτεραιότητα η αποτελεσματική συνεργασία μεταξύ των κρατών μελών καθώς και η αποτελεσματική παρακολούθηση της μεταφοράς της κοινοτικής νομοθεσίας στα εθνικά δίκαια·
80. φρονεί ότι, στο πλαίσιο της βελτίωσης της νομοθεσίας της ΕΕ, πρέπει να επιδιώκεται ενεργά η συμμετοχή της κοινωνίας των πολιτών και να λαμβάνονται σοβαρά υπόψη οι ανησυχίες των πολιτών, έτσι ώστε οι τελευταίοι να προσεγγίζουν την ΕΕ·

Ανοιχτή μέθοδος συντονισμού (ΑΜΣ)

81. πιστεύει ότι απαιτείται καλύτερη σύνδεση σε κοινοτικό επίπεδο των οικονομικών, περιβαλλοντικών και κοινωνικών πολιτικών, με επανεπιβεβαίωση των αρχικών στόχων της Ατζέντας της Λισαβόνας και την ανάγκη να διασφαλιστεί ότι οι οικονομικές πολιτικές και οι πολιτικές απασχόλησης θα συμβάλλουν ενεργά στην εξάλειψη της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού·
82. τονίζει την ανάγκη έγκρισης ενός νομικά δεσμευτικού χάρτη των θεμελιωδών κοινωνικών δικαιωμάτων·
83. επισημαίνει ότι η Συνθήκη της Λισαβόνας προβλέπει, κατά τον καθορισμό και την υλοποίηση των κοινοτικών πολιτικών, τη δυνατότητα λήψης υπόψη των απολύτως συναφών πτυχών της κοινωνικής πολιτικής·
84. φρονεί ότι η στρατηγική της Λισαβόνας για την περίοδο μετά το 2010 πρέπει να καλύπτει μια ενισχυμένη ΑΜΣ και καλεί την Επιτροπή να ενθαρρύνει περαιτέρω τα κράτη μέλη ώστε να καθορίσουν εθνικούς ποσοτικούς στόχους, σε ό,τι αφορά ειδικά τη μείωση της φτώχειας και την κοινωνική ένταξη, οι οποίοι θα υποστηρίζονται ειδικά από νέους μετρήσιμους και ποσοτικούς δείκτες·
85. καλεί το Συμβούλιο και την Επιτροπή να δημιουργήσουν ευκαιρίες για την ουσιαστική συμμετοχή του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου στη στρατηγική της Λισαβόνας για την περίοδο μετά το 2010·

¹ ΕΕ C 321, 31.12.2003, σ. 1.

ο ο

86. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, την Επιτροπή και τις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών.